



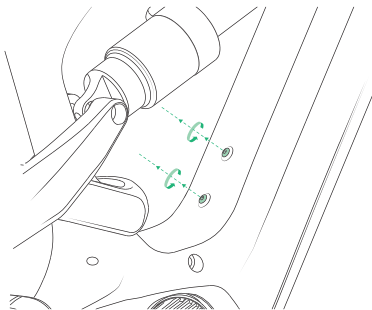
RTFM

READ FIRST — THEN UNPACK
ERST LESEN — DANN AUSPACKEN
D'ABORD LIRE — ENSUITE DEBALLER
NAJPIERW PRZECZYTAJ — NASTĘPNIE
ROZPAKUJ

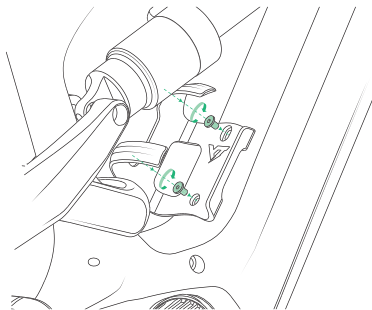
THIRSTMASTER **2000**



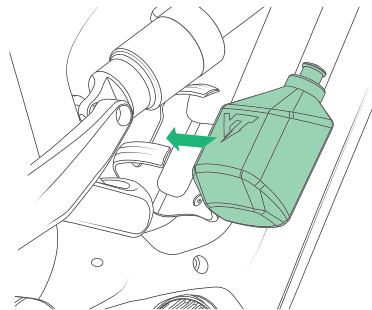
HALTERUNG ANBRINGEN



- 1.1** Drehe die Schrauben mit einem 3 mm Inbusschlüssel gegen den Uhrzeigersinn aus dem Rahmen und entferne sie.



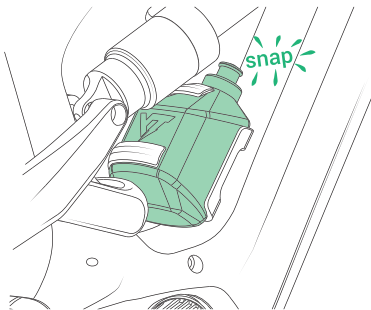
- 1.2** Platziere den Flaschenhalter passgenau über den Löchern auf dem Unterrohr. Setze die beiliegenden Schrauben ein und zieh sie mit einem Drehmoment von 2 Nm an. Unterlegscheiben nicht vergessen!



- 1.3** Nun kannst Du die Flasche in den Halter schieben – und los geht's!



LAUFEN LASSEN



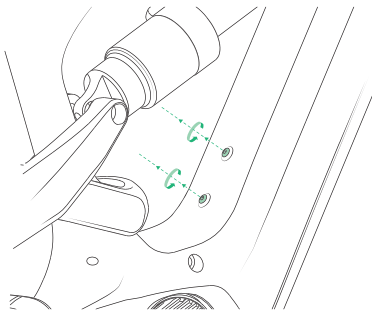
1.4

Zum Trinken die Flasche aus dem Halter ziehen, zum Öffnen das Mundstück nach oben ziehen und laufen lassen. Cheers!

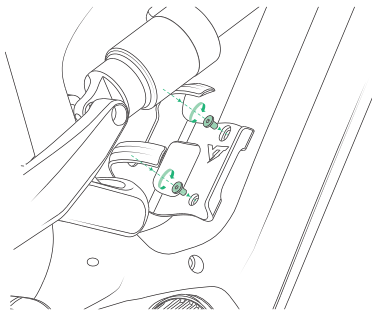
CHEERS



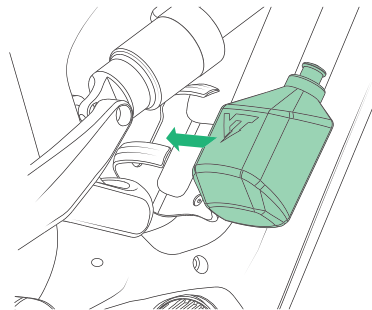
INSTALLING THE BOTTLE CAGE



- 1.1** Remove the bolts from the frame with a 3 mm allen key by unscrewing them in the counter clockwise direction.



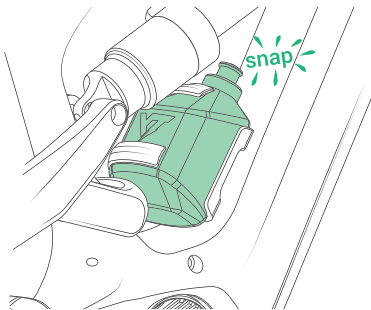
- 1.2** Place the cage on top of the down tube and insert the bolts that came with the THIRST-MASTER 2000. Tighten them with 2 nm of torque. Do not forget the spacers under the cage!



- 1.3** Slide the bottle into the cage – and you're good to go!



LET IT FLOW



1.4

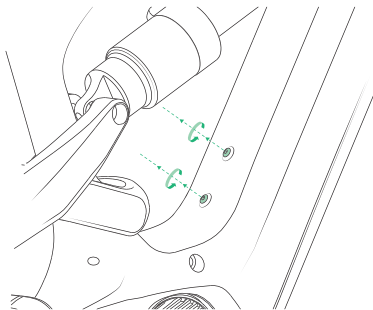
To drink, slide the bottle out of the cage and unlock the mouthpiece by pulling it upwards. Cheers!

CHEERS

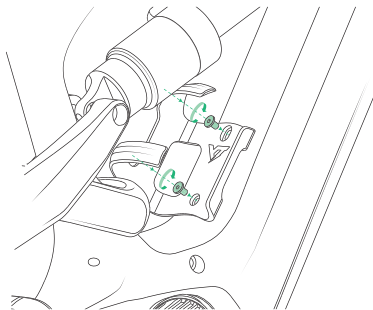
NE



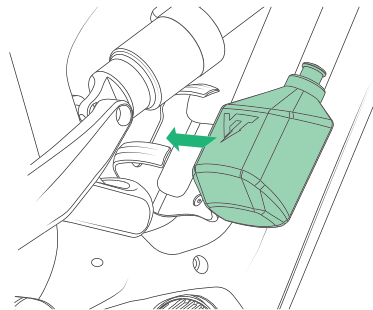
INSTALLER LE PORTE-BIDON



1.1 Enlever les boulons du cadre avec une clé allen 3 mm en les dévissant contre le sens des aiguilles d'une montre.



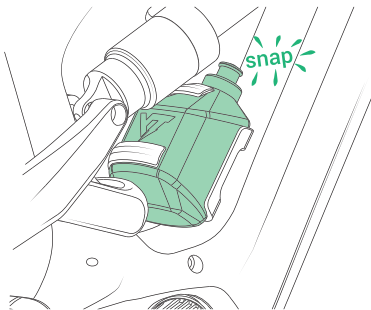
1.2 Insérer les boulons livrés avec le THIRST-MASTER 2000 puis les serrer avec un couple de 2 nm. Ne pas oublier les rondelles sous le porte-bidon !



1.3 Glisser le bidon dans le porte-bidon, et c'est parti !



LAISSER COULER

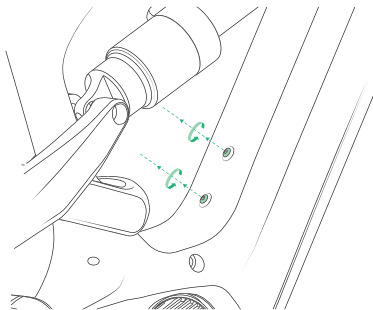


- 1.4** Pour boire, retirer le bidon du porte-bidon puis ouvrir la tétine en la tirant vers le haut. Santé !

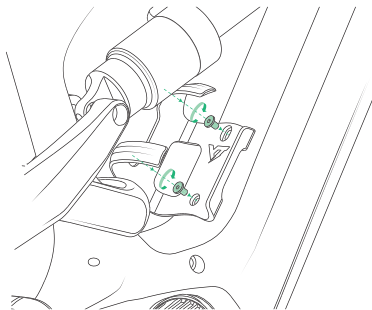
CHIEFS



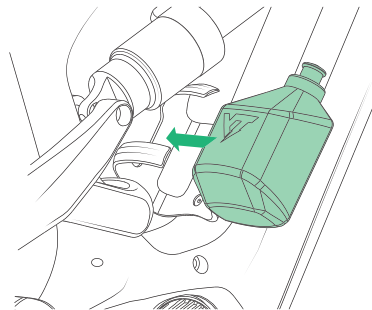
INSTALACJA UCHWYTU NA BUTELKĘ



- 1.1** Wykręć śruby z ramy za pomocą klucza imbusowego 3 mm w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.



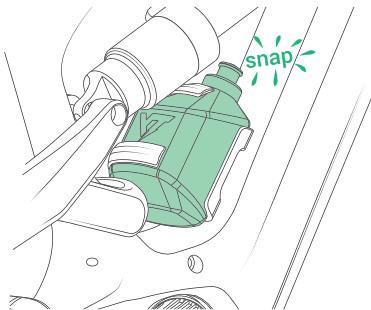
- 1.2** Włóż śruby dostarczone z uchwytem THIRSTMASTER 2000 i dokręć je z zastosowaniem momentu obrotowego 2 nm. Nie zapomnij o podkładkach dystansowych pod uchwytem!



- 1.3** Wsuń butelkę do uchwyty – i możesz ruszać w drogę!



UŻYTKOWANIE



- 1.4** W celu użycia wysuń butelkę z uchwytu i otwórz ustnik, pociągając go ku górze.

GHIFERS



WASSERFLASCHE HANDHABUNG

- ohne Bisphenol A (BPA),
vor der ersten Benutzung bitte reinigen
(am besten in der Spülmaschine)
- geeignet für heiße Getränke **bis 50 °C**
- geeignet für kalte Getränke **bis 0 °C**
- spülmaschinengeeignet
- einfach und komplett zu säubern
- voll recyclebar



WATERBOTTLE HANDLING

- without Bisphenol A (BPA),
wash before use (in dishwasher)
- suitable for hot drinks **up to 50°C**
- suitable for cold drinks **down to 0°C**
- dishwasher safe
- easy to clean
- completely recyclable



BOUEILLE D'EAU INSTRUCTIONS

- sans Bisphénol A (BPS), à laver avant
premier usage (en lave-vaisselle)
- convient aux boissons chaudes
jusqu'à 50°C
- convient aux boissons froides
jusqu'à 0°C
- convient au lave-vaisselle
- facile à nettoyer
- entièrement recyclable





BUTELKA NA WODĘ PIELĘGNACJA

- nie zawiera bisfenolu A (BPA), umyć przed użyciem (w zmywarce)
- nadaje się do napojów gorących do temperatury **maks. 50°C**
- nadaje się do napojów zimnych do temperatury **min. 0°C**
- można myć w zmywarce
- łatwa w czyszczeniu
- w pełni nadaje się do recyklingu





YT INDUSTRIES GmbH // Pilatus Campus 9, 91353 Hausen

Tel.: +49 (0) 9191.73 63 05 0 // Fax: +49 (0) 9191.73 63 05 55 // service@yt-industries.com // yt-industries.com